

Gareth Owens LL.B Barrister/Bargyfreithiwr
Chief Officer (Governance)
Prif Swyddog (Llywodraethu)



Swyddog Cyswllt:
Nicola Gittins 01352 702345
nicola.gittins@flintshire.gov.uk

At:

Arweinydd y Cyngor ac Aelodau Cabinet

Dydd Iau, 19 Medi 2024

Annwyl Gyngorydd,

RHYBUDD O GYFARFOD HYBRID
CABINET
DYDD MERCHER, 25AIN MEDI, 2024 10.00 AM

Yn gywir

Steven Goodrum
Rheolwr Gwasanaethau Democraidd

Sylwch: Gellir mynychu'r cyfarfod hwn naill ai wyneb yn wyneb yn Ystafell Bwyllgor Delyn, Cyngor Sir y Fflint, Yr Wyddgrug, Sir y Fflint neu ar-lein.

Bydd y cyfarfod yn cael ei ffrydio'n fyw ar wefan y Cyngor. Bydd y ffrydio byw yn dod i ben pan fydd unrhyw eitemau cyfrinachol yn cael eu hystyried. Bydd recordiad o'r cyfarfod ar gael yn fuan ar ôl y cyfarfod ar <https://flintshire.publici.tv/core/portal/home>

Os oes gennych unrhyw ymholiadau, cysylltwch ag aelod o'r Tîm Gwasanaethau Democraidd ar 01352 702345.

R H A G L E N

1 YMDDIHEURIADAU

Pwrpas: Derbyn unrhyw ymddiheuriadau.

2 DATGAN CYSYLLTIAD

Pwrpas: I derbyn datganiad o gysylltiada chynghori's Aelodau yn unol a hynny.

3 COFNODION (Tudalennau 9 - 32)

Pwrpas: Cadarnhau cofnodion y cyfarfodydd a 16 Gorffennaf a 23 Gorffennaf 2024.

YSTRID YR ADRODDIADAU CANLYNOL

ADRODDIAD STRATEGOL

4 STRATEGAETH ARIANNOL TYMOR CANOLIG A CHYLLIDEB 2025/26 (Tudalennau 33 - 44)

Adroddiad Rheolwr Cyllid Corfforaethol - Aelod Cabinet Cyllid a Gwerth Cymdeithasol

Pwrpas: Rhoi'r wybodaeth ddiweddaraf ynglŷn â'r amcangyfrifon ar gyfer y gyllideb a'r strategaeth ar gyfer pennu cyllideb 2025/26 a chyfeirio at y Pwyllgorau Trosolwg a Chraffu perthnasol.

5 ADRODDIAD ARCHWILIO CYMRU – CYNALIADWYEDD ARIANNOL (Tudalennau 45 - 64)

Adroddiad Prif Weithredwr, Rheolwr Cyllid Corfforaethol - Aelod Cabinet Cyllid a Gwerth Cymdeithasol

Pwrpas: Cynghori ar yr adroddiad terfynol a gafwyd gan Archwilio Cymru ac i gytuno ar y camau nesaf ac amserlen adrodd.

6 ADRODDIAD PERFFORMIAD BLYNYDDOL 2023/24 I GYNNWYS ADRODDIAD PERFFORMIAD DIWEDD BLWYDDYN CYNLLUN Y CYNGOR 2023/24 (Tudalennau 65 - 256)

Adroddiad Prif Weithredwr - Aelod Cabinet Gwasanaethau Corfforaethol

Pwrpas: Cymeradwyo'r Adroddiad Perfformiad Blynyddol 2023-24, gan nodi perfformiad diwedd blwyddyn Cynllun y Cyngor (2023-28) ar gyfer 2023-24.

7 **HUNANASESIAD CORFFORAETHOL 2023/24** (Tudalennau 257 - 304)

Adroddiad Prif Weithredwr - Aelod Cabinet Gwasanaethau Corfforaethol

Pwrpas: To accept and approve the findings of the Corporate Self-Assessment 2023/24. To approve the opportunities for improvement identified in Corporate Self-Assessment 2023/24.

8 **ADRODDIAD BLYNYDDOL BGC SIR Y FFLINT A WRECSAM 2023/2024**
(Tudalennau 305 - 322)

Adroddiad Prif Weithredwr - Dirprwy Arweinydd ac Aelod Cabinet Gwasanaethau Stryd a Chludiant

Pwrpas: Cyflwyno Adroddiad Blynyddol Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus (BGC) Sir y Fflint a Wrecsam 2023.

ADRODDIADAU GWEITHREDOL

9 **MONITRO CYLLIDEB REFENIW 2024/25 (MIS 4)** (Tudalennau 323 - 348)

Adroddiad Rheolwr Cyllid Corfforaethol - Aelod Cabinet Cyllid a Gwerth Cymdeithasol

Pwrpas: Mae'r adroddiad misol rheolaidd hwn yn darparu'r wybodaeth ddiweddaraf am fonitro cyllideb refeniw 2024/25 Cronfa'r Cyngor a'r Cyfrif Refeniw Tai. Mae'r sefyllfa yn seiliedig ar incwm a gwariant gwirioneddol fel yr oedd hyd at Fis 4 a rhagamcan ymlaen i ddiwedd y flwyddyn.

10 **MONITRO RHAGLEN GYFALAF 2024/25 (MIS 4)** (Tudalennau 349 - 378)

Adroddiad Rheolwr Cyllid Corfforaethol - Aelod Cabinet Cyllid a Gwerth Cymdeithasol

Pwrpas: Darparu gwybodaeth am Raglen Gyfalaf Mis 4 ar gyfer 2024/25.

11 **ADRODDIAD BLYNYDDOL RHEOLI'R TRYSORLYS 2023/24** (Tudalennau 379 - 402)

Adroddiad Rheolwr Cyllid Corfforaethol - Aelod Cabinet Cyllid a Gwerth Cymdeithasol

Pwrpas: Cyflwyno Adroddiad Blynyddol Rheoli'r Trysorlys 2023/24 drafft i'r Aelodau i'w argymhell i'r Cyngor.

12 **ADOLYGIAD O'R SECTOR GOFAL PRESWYL 2024 - 2034 AC ADRODDIAD CYNNYDD TY CROES ATTI** (Tudalennau 403 - 440)

Adroddiad Prif Swyddog (Gwasanaethau Cymdeithasol) - Dirprwy Arweinydd y Cyngor ac Aelod Cabinet Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles

Pwrpas: Pwrpas yr adroddiad hwn yw adolygu a diweddarau'r adolygiad gofal preswyl a gwblhawyd yn 2016 / 2019, ac archwilio'r newidiadau a ragwelir yn y sector gofal preswyl, yn lleol ac yn genedlaethol, erbyn y flwyddyn 2034. Bydd yn asesu cyflwr marchnad Sir y Fflint ar hyn o bryd yn ogystal â rhagweld y sefyllfa debygol yn 2034 a chynnig argymhellion i reoli a lliniaru'r risgiau a ragwelir. Bydd yr adroddiad hefyd yn cynnwys diweddiariad am ddatblygiad Cartref Gofal Tŷ Croes Atti.

13 **GWAITH CYFALAF – CAFFAEL GWAITH MEWNOL SAFON ANSAWDD TAI CYMRU** (Tudalennau 441 - 444)

Adroddiad Prif Swyddog (Tai ac Asedau) - Aelod Cabinet Tai

Pwrpas: Ceisio cymeradwyaeth yr Aelodau i ddyfarnu contract sydd wedi'i gaffael drwy'r Fframwaith Caffael a Mwy, gan alluogi'r Cyngor i barhau â gwaith mewnol ar dai cyfan yn unol â SATC ar oddeutu 400 o eiddo yn ystod y ddwy flynedd ariannol nesaf.

14 **GWAITH CYFALAF – GWAITH CAFFAEL SY'N YMWNEUD Â DIOGELWCH TÂN (ADEILADAU UCHEL IAWN)** (Tudalennau 445 - 450)

Adroddiad Prif Swyddog (Tai ac Asedau) - Aelod Cabinet Tai

Pwrpas: Ceisio cymeradwyaeth yr Aelodau i ddyfarnu contract sydd wedi'i gaffael trwy fframwaith caffael Partneriaeth Adeiladu Gogledd Cymru, cam 3, gan alluogi'r Cyngor i barhau â'r gwaith sy'n ymwneud â diogelwch tân a chydymffurfio ar ein hasedau sy'n eiddo i'r Cyngor, yn enwedig y blociau o fflatiau uchel iawn yn y Fflint.

15 **ADRODDIAD BLYNYDDOL AR Y WEITHDREFN GWYNION A CHANMOLIAETH GWASANAETHAU CYMDEITHASOL** (Tudalennau 451 - 474)

Adroddiad Prif Swyddog (Gwasanaethau Cymdeithasol) - Dirprwy Arweinydd y Cyngor ac Aelod Cabinet Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles

Pwrpas: Bod aelodau yn craffu ar effeithlonrwydd y weithdrefn gwynion gyda gwersi a ddysgwyd i wella darpariaeth gwasanaeth.

16 **PROSIECT MICRO-OFAL SIR Y FFLINT** (Tudalennau 475 - 484)

Adroddiad Prif Swyddog (Gwasanaethau Cymdeithasol) - Dirprwy Arweinydd y Cyngor ac Aelod Cabinet Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles

Pwrpas: I roi'r wybodaeth ddiweddaraf ar farchnad Micro-ofalwr Sir y Fflint, darparu gwerthusiad o'r prosiect hyd yma a rhoi gwybod am unrhyw ddatblygiadau allweddol wrth symud ymlaen.

17 **MODEL CYFRANOGI FFLINT YR IFANC** (Tudalennau 485 - 496)

Adroddiad Prif Swyddog (Addysg ac Ieuenctid) - Aelod Cabinet Addysg, y Gymraeg a Diwylliant

Pwrpas: Pwrpas yr adroddiad hwn yw cael Aelodau i gefnogi'r dull o ymgysylltu â phlant a phobl ifanc yn Sir y Fflint.

18 **AROLWG GWASANAETH CYFIAWNDER IEUENCTID SIR Y FFLINT GAN AROLYGIAETH PRAWF EF** (Tudalennau 497 - 502)

Adroddiad Prif Swyddog (Addysg ac Ieuenctid) - Aelod Cabinet Addysg, y Gymraeg a Diwylliant

Pwrpas: Cyflwynir yr adroddiad i'r Cabinet i roi sicrwydd am ansawdd y Gwasanaeth Cyfiawnder Ieuenctid yn Sir y Fflint.

19 **CYNNAL A CHADW DROS Y GAEAF – ADOLYGIAD GWNEUD PENDERFYNIADAU 2024** (Tudalennau 503 - 536)

Adroddiad Prif Swyddog (Stryd a Chludiant) - Dirprwy Arweinydd ac Aelod Cabinet Gwasanaethau Stryd a Chludiant

Pwrpas: Darparu'r wybodaeth ddiweddaraf am addasiadau arfaethedig i'r broses bresennol o wneud penderfyniadau yn y 'Polisi Cynnal a Chadw dros y Gaeaf 2023 – 2025', a gafodd ei adolygu a'i gytuno ym mis Medi 2023, ac oedd â'r nod o gyflawni arbedion a nodwyd yn y broses o osod y gyllideb ym mis Chwefror 2024.

20 **ADRODDIAD ARCHWILIO CYMRU (GOSOD AMCANION LLES)** (Tudalennau 537 - 574)

Adroddiad Prif Weithredwr - Aelod Cabinet Cyllid a Gwerth Cymdeithasol, Dirprwy Arweinydd y Cyngor ac Aelod Cabinet Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles

Pwrpas: Adolygu'r argymhellion ar gyfer gwella a gynghorwyd gan Archwilio Cymru, ynghyd ag ymateb y Cyngor.

21 **ADRODDIAD BLYNYDDOL SIR Y FFLINT YN CYSYLLTU 2023-24**

(Tudalennau 575 - 582)

Adroddiad Prif Swyddog (Llywodraethu) - Aelod Cabinet Gwasanaethau Corfforaethol

Pwrpas: I ddarparu trosolwg o berfformiad blynyddol Sir y Fflint yn Cysylltu yn ystod 2023-24.

22 **DIWEDDARIAD AR GYNNYDD GWERTH CYMDEITHASOL** (Tudalennau 583 - 588)

Adroddiad Rheolwr Corfforaethol, Rhaglen Gyfalaf ac Asedau - Aelod Cabinet Cyllid a Gwerth Cymdeithasol

Pwrpas: Pwrpas yr adroddiad yw cyflwyno data perfformiad gwerth cymdeithasol ar gyfer chwe mis olaf blwyddyn ariannol 2023/24.

23 **AROLWG Y GWEITHLU 2023** (Tudalennau 589 - 636)

Adroddiad Rheolwr Corfforaethol, Pobl a Datblygu Cyfundrefnol - Cyng Linda Thomas

Pwrpas: Rhannu canlyniadau'r arolwg gweithlu diweddaraf a cheisio cymeradwyaeth ar gyfer cyflwyno cyfres newydd o werthoedd craidd.

24 **ADRODDIAD GALW I MEWN - TROSGLWYDDO'R CYNGOR I FODEL CASGLU GWASTRAFF GWEDDILLIOL CYFYNGEDIG** (Tudalennau 637 - 686)

Adroddiad Prif Swyddog (Llywodraethu) - Aelod Cabinet Gwasanaethau Corfforaethol

Pwrpas: Rhoi'r wybodaeth ddiweddaraf i'r Cabinet yn dilyn y cyfarfod galw i mewn yn ymwneud â Throsglwyddo'r Cyngor i Fodel Casglu Gwastraff Gweddilliol Cyfyngedig a gynhaliwyd ddydd Mawrth 30 Gorffennaf.

25 **ADRODDIAD GALW I MEWN - ADOLYGIAD BLYNYDDOL O FFIOEDD A THALIADAU 2024** (Tudalennau 687 - 748)

Adroddiad Prif Swyddog (Llywodraethu) - Aelod Cabinet Cyllid a Gwerth Cymdeithasol

Pwrpas: Rhoi'r wybodaeth ddiweddaraf i'r Cabinet yn dilyn y cyfarfod galw i mewn yn ymwneud ag Adolygiad Blynyddol o Ffioedd a Thaliadau 2024 a gynhaliwyd ddydd Mercher 7 Awst.

26 **YMARFER PWERAU DIRPRWEDIG** (Tudalennau 749 - 750)

Pwrpas: Rhoi'r wybodaeth ddiweddaraf am effaith diwygiadau lles a'r Gwaith sy'n mynd rhagddo i'w lliniaru.

RHAGLAN GWAITH I'R DYFODOL - Y CYNGOR SIR, CABINET, PPWYLLGOR ARCHWILIO A'R WYLLGOR TROOLWG A CHRAFFU - ER GWYBODAETH

DEDDF LLYWODRAETH LEOL (MYNEDIAD I WYBODAETH) 1985 - YSTYRIED GWAHARDD Y WASG A'R CYHOEDD

Mae'r eitem a ganlyn yn cael ei hystyried yn eitem eithriedig yn rhinwedd Paragraff(au) 14 Rhan 4 Atodiad 12A o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972 (fel y cafodd ei diwygio)

Mae budd y cyhoedd o gadw'r wybodaeth yn ôl yn drech na'r budd o'i datgelu hyd nes y bydd y contract wedi'i ddyfarnu.

27 **ADRODDIAD DIWEDDARU'R GWASANAETHAU HAMDDEN, LLYFRGELLOEDD, CHWARAE AC AMGUEDDFEYDD** (Tudalennau 799 - 808)

Adroddiad Rheolwr Corfforaethol, Rhaglen Gyfalaf ac Asedau - Aelod Cabinet Addysg, y Gymraeg a Diwylliant

Pwrpas: Rhoi'r wybodaeth ddiweddaraf i Aelodau am ddatblygiadau a chynnydd â wnaed ers i'r adroddiadau gael eu cyflwyno ddiwethaf ym mis Mai.

Mae'r eitem a ganlyn yn cael ei hystyried yn eitem eithriedig yn rhinwedd Paragraff(au) 14, 16 Rhan 4 Atodiad 12A o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972 (fel y cafodd ei diwygio)

Mae'r adroddiad yn cynnwys manylion am faterion busnes yr awdurdod a chyngor ar ba ffrainc gyfreithiol y gellid ei hawlio. Mae budd y cyhoedd o gadw'r adroddiad yn ôl yn drech na'r diddordeb mewn datgelu'r adroddiad.

28 **NEWIDIADAU ARFAETHEDIG I FFOEDD GOFAL YN Y CARTREF A PHRESWYL** (Tudalennau 809 - 814)

Adroddiad Prif Swyddog (Gwasanaethau Cymdeithasol) - Dirprwy Arweinydd y Cyngor ac Aelod Cabinet Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles

Pwrpas: Cynnig a thrafod newidiadau i'r asesiad ariannol a ffoedd Gwasanaethau Gofal yn y Cartref a Gofal Preswyl.

Sylwch, efallai y bydd egwyl o 10 munud os yw'r cyfarfod yn para'n hirach na dwy awr.